

РЕШЕНИЕ № 11/94 НА СЪВМЕСТНИЯ КОМИТЕТ ЗА ЕИП

от 12 август 1994 година

за изменение на протокол 31 от Споразумението за ЕИП,
за сътрудничество в специфични области извън четирите свободи

СЪВМЕСТНИЯТ КОМИТЕТ ЗА ЕИП,

като взе предвид Споразумението за Европейско икономическо пространство, коригирано от Протокола за корекция на Споразумението за Европейско икономическо пространство, наричано отгук нататък „Споразумението”, и по-специално членове 86 и 98 от него,

като взе предвид член 3, параграф 2 от протокол 31 от споразумението предвижда необходимите решения да се вземат възможно най-бързо след влизане в сила на споразумението, за да се осигури участието на държавите от ЕАСТ в Европейската агенция за околна среда;

като има предвид, че протокол 31 от споразумението следователно трябва да се измени, за да позволи пълното участие на държавите от ЕАСТ в Европейската агенция за околната среда и в Европейската мрежа за информация и наблюдение на околната среда, създадена с Регламент (ЕИО) № 1210/90 на Съвета¹ от 1 юли 1994 г.,

РЕШИ:

Член 1

Член 3, параграф 2 от протокол 31 от споразумението се заменя със следното:

- 2.а) Държавите от ЕАСТ участват изцяло в Европейската агенция за околната среда, наричана отгук нататък „Агенцията”, и в Европейската мрежа за информация и наблюдение на околната среда създадена с Регламент (ЕИО) № 1210/90 на Съвета* от 1 юли 1994 г.
- б) Държавите от ЕАСТ правят вноски за дейностите по буква а) съгласно член 82, параграф 1 и протокол 32 към споразумението.
- в) Държавите от ЕАСТ, като следствие от буква б), участват изцяло, без право на глас, в Управителния съвет на агенцията и се присъединяват към работата на Научния комитет на агенцията. Това не накърнява резултата от всякакви бъдещи разисквания относно предоставянето на такива права на глас.

¹ ОВ L 120, 11.5. 1990 г., стр. 1.

* ОВ L 120, 11.5. 1990 г., стр. 1.

- г) Държавите от ЕАСТ, в срок от 3 месеца след влизането в сила на Решение 11/94 от 12 август 1994 г., информират агенцията за основните съставни елементи на техните национални информационни мрежи съгласно разпоредбите на член 4, параграф 2 от Регламент (ЕИО) № 1210/90.
- д) Държавите от ЕАСТ могат по-специално да сформират от институциите по буква г) или от други организации на тяхната територия, национален център за координиране и/или предаване на информацията, която трябва да се предоставя на национално ниво на агенцията и на институциите или органите, които са част от мрежата, включително главните центрове по буква е).
- е) Държавите от ЕАСТ могат също, в периода, посочен в буква г), да определят институциите или други организации на тяхната територия, на които конкретно може да се възложи задачата за сътрудничество с агенцията по някои важни въпроси. Институцията, определена по този начин, следва да има право да сключва договор с агенцията, за да действа като главен център на мрежата за конкретни задачи в точно определена географска област. Тези центрове си сътрудничат с другите институции, които са част от мрежата.
- ж) В срок от 4 месеца от получаване на информацията по букви г), д) и е), Управителният съвет на агенцията прави преглед на основните елементи на мрежата, за да отчете участието на държавите от ЕАСТ.
- з) Агенцията може да договори с институциите или органите, които са посочени от държавите от ЕАСТ и формират част от мрежата съгласно букви г), д) и е), необходимите мерки, по-специално договори, за успешно изпълнение на задачите, които може да им възложи.
- и) Данните за околната среда, които са предоставени на или произхождат от агенцията, могат да се публикуват и направят достъпни за обществеността, при условие, че поверителната информация има същата степен на защита в държавите от ЕАСТ, каквато има в рамките на Общността.
- й) Агенцията е юридическо лице. Във всички държави на договарящите се страни тя се ползва с най-големите юридически права, предоставяни на юридическите лица съгласно техните национални законодателства.
- к) Държавите от ЕАСТ прилагат спрямо агенцията протокола за привилегии и имунитет на Европейските общности.
- л) Чрез дерогиране от член 12, параграф 2, буква а) от Условието за наемане на работа на други служители от Европейските общности,

гражданите на държавите от ЕАСТ ползват техните пълни права като граждани, които могат да бъдат наемани по договор от изпълнителния директор на агенцията.

- м) По силата на член 79, параграф 3, част VII (Институционални разпоредби) на споразумението се прилага към настоящия параграф.

Член 2

Настоящото решение влиза в сила на 1 ноември 1994 г., при условие, че всички нотификации, изисквани по член 103, параграф 1 от споразумението, са отправени към Съвместния комитет за ЕИП.

Член 3

Настоящото решение се публикува в частта за ЕИП и в допълнението за ЕИП към *Официален вестник на Европейските общности*.

Съставено в Брюксел на 12 август 1994 година.

За Съвместния комитет за ЕИП:

Секретари на Съвместния комитет за ЕИП:

Председател

H. HAFSTEIN

P.K. MANNES M. SUCKER